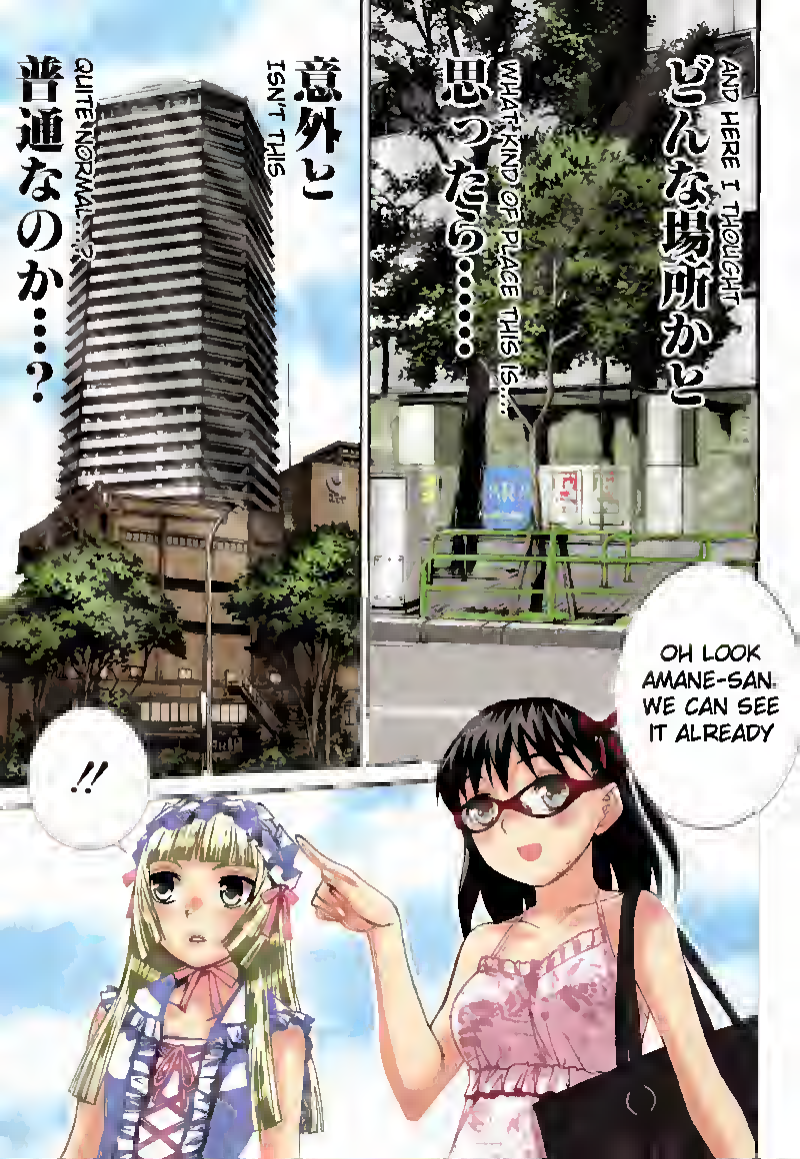
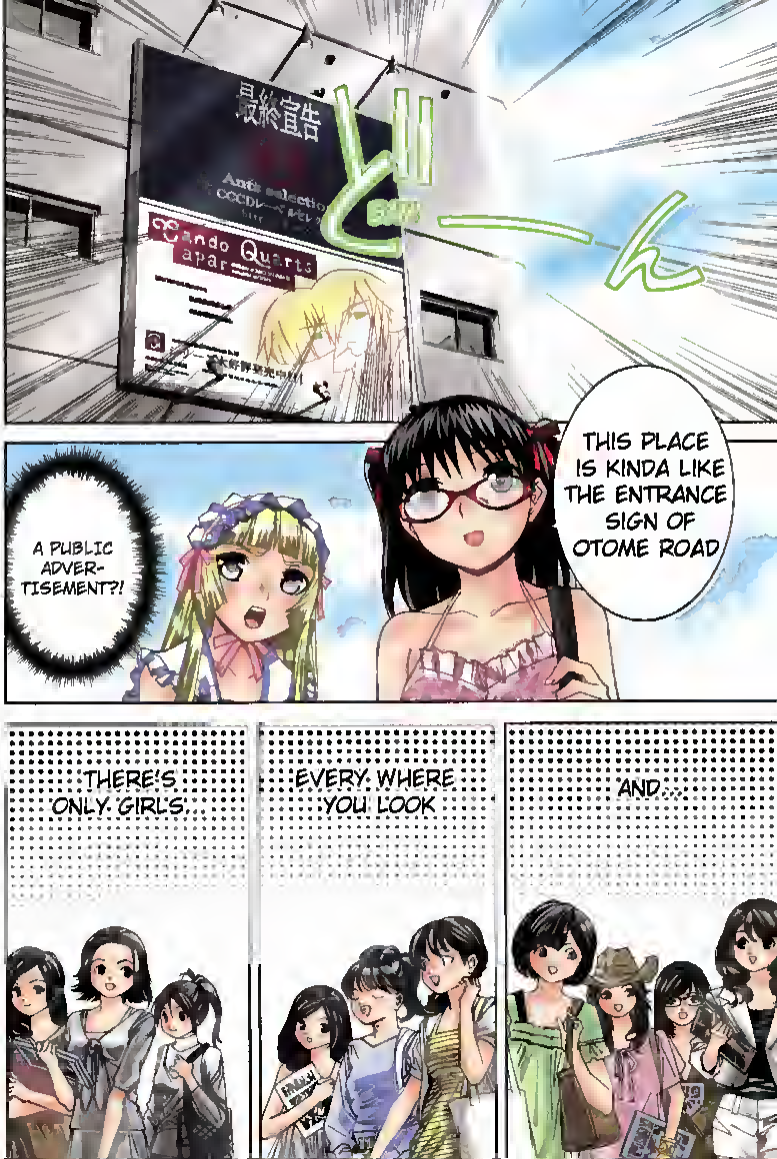
AMANE-SAN, IS THIS YOUR FIRST TIME IN OTOME ROAD?
YES IT IS
OH I SEE
THEN WE SHOULD ENJOY OURSELVES TO THE FULLEST TODAY
O-OKAY
NOZOMIN!

ism.15 痛快ウキウキ乙女ロード!!
Total Excitement Otome Road!!


AND HERE I THOUGHT
どんな場所かと
WHAT KIND OF PLACE THIS IS...
思ったら……
ISN'T THIS
意外と
QUITE NORMAL...?
普通なのか…?
OH LOOK AMANE-SAN. WE CAN SEE IT ALREADY
!!


THIS PLACE IS KINDA LIKE THE ENTRANCE SIGN OF OTOME ROAD
A PUBLIC ADVER-TISEMENT?!
THERE'S ONLY GIRL'S
EVERY WHERE YOU LOOK
AND...

つまりここにいる女の子は
DOES THAT MEAN THAT
みんな「腐女子」って
ALL THE GIRLS HERE
ARE ALL FUJOSHI...?
AS EXPECTED....
OF THE PLACE KNOWN AS OTOME ROAD.....!

!!
L-BOOKS 店舗MAP
IT'S MATSUMOTO-KUN AND SEIKAWA-KUN!
WHY ARE THEY HERE!?

YOU'RE THE ONE ON THE TRAIN
THAT FUJOSHI!!
WHY WOULD A FUJOSHI BE HERE!!!
NO WAIT – BECAUSE SHE'S A FUJOSHI! THAT'S WHY SHE IS IN OTOME ROAD
SNAP
OTOME ROAD!!
ARE YOU SHOPPING HERE MATSUMOTO-BUCHOU
Y-YOU'RE WRONG!! THIS IS! THERE ARE SOME INCONCEIVABLE REASONS BEHIND THIS!!
I DID NOT COME TO THIS KIND OF PLACE ON MY OWN FREE WIIIILLLLLL!!!
MATSUMOTO-BUCHOU! PLEASE CALM DOWN!! MATSUMOTO-BUCHOU!!!
人生 INTEREST
max
吉我二 REASON

YOU WERE ASKED TO BUY A BL GAME MIRACLE @ REVOLUTION BY YOUR SISTER?
YEAH... SOMETHING ABOUT BUYING IT AT THE MAIN SHOP HAS PERKS OR SOMETHING...
SO I WENT AHEAD AND CAME HERE BUT I JUST HAD NO COURAGE TO GO INTO THE SHOP...

(T/N: FUKUBUCHOU = ASSISTANT CLUB LEADER)

SEIKAWA... YOU WERE INTERESTED HUH.....
IF KONISHI-FUKUBUCHOU IS GOING THEN I SHOULD GO TOO... I WAS INTERESTED ANYWAY
IN THAT CASE, I'LL HELP YOU BUY IT THEN. I WAS PLANNING TO BUY THAT GAME ANYWAY
I WONDER IF MATSUMOTO-KUN'S SISTER IS A FUJOSHI TOO...?

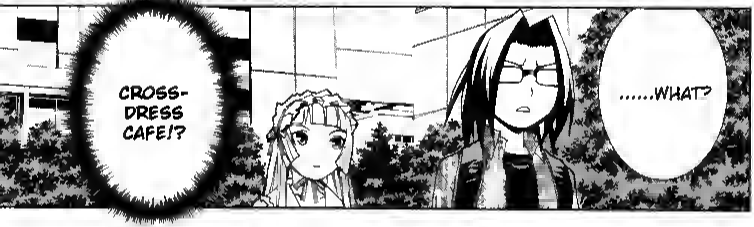
WELL THEN, WE'LL BE HEADING TO THE SHOP
I'M SORRY, AMANE-SAN, MATSUMOTO-BUCHOU, PLEASE WAIT HERE FOR A BIT
YEAH, GO AHEAD
NOZOMIN!!
そわそわ FIDGET
そわそわ FIDGET
大手エロゲーメーカーくわとりの新作ですって！
THAT'S FAMOUS EROGE COMPANY KUWATORI'S NEW RELEASE, SEE
きゃ
きゃ
くわとりのゲームっていえば
KUWATORI'S GAMES, BE SO GOOD RIGHT
ズキン
SHE HAVING SO MUCH FUN TALKING WITH SEIKAWA-KUN...!

SO....I'M NOW ALONE WITH A FUJOSHI .....
NOZOMIN....
SAD
SO WHAT AM I SUPPOSED TO DO NOW.....
GLANCE
AH GODDAMMIT
!!
THUMP THUMP THUMP
WHAT IS THIS?! THIS THUMPING .....!
SIGH
MY HEART IS BEATING SO FAST.....!!

好感度 INTEREST
max
理性 REASON
CALM YOURSELF. NOT ONLY IS SHE WEARING GOTH LOLI, SHE'S ALSO REAL FUJOSHI THAT GOES TO OTOME ROAD YOU KNOW....
GET A HOLD OF YOURSELF. SHE'S JUST A LITTLE CUTER THAN AVERAGE!!
THUMP
THUMP
バクバク
SNAP
I FORGOT... MATSUMOTO-KUN IS JUST RIGHT BESIDE ME
SHE LOOKED!?
SHE'S LOOKING OVER HERE!?
OUR EYES MET
目が合った
!!!!

I'LL HAVE TO STOP HIM FROM GETTING ANY IDEAS .....!!
GLARE
IF THEY FOUND OUT I'M CROSSDRESSING, MY LIFE IS OVER!
DADUMP
YOU KNOW...
Y-
好感度 INTEREST
理性 REASON
THANKS.
MATSUMOTO-BUCHOU! WE BOUGHT THE THING YOU WANTED!!!
IF IT'S OK... YOUR...

(TN: FEMALE CROSSDRESS CAFE)



YAY
I HEARD THERE WAS A SHOP THAT ALLOWS MALE CUSTOMERS TO GO IN TOO!
SO I THOUGHT, WE SHOULD WIDEN OUR HORIZON AND SO WE HAVE TO GO!

I'M SURE WITH SEIKAWA-KUN, NOZOMIN WILL DEFINITELY HAVE FUN...!
I SHOULD BE HEADING HOME FOR THE DAY...
WHAT DO YOU MEAN BY BROADEN OUR HORIZONS! WHAT DO YOU WANT TO SEE THERE!!
I WAS THINKING
AMANE-SAN?
AMANE-SAN! THAT'S JUST SO LONELY!
I STILL WANT TO CHAT WITH AMANE-SAN ...!!
BUT... I...
CAN ONLY TALK TO YOU ABOUT TENMIKO
I JUST THOUGHT, NOZOMIN WOULD GET TIRED OF IT.....

AMANE-SAN IS GOOD BECAUSE OF YOUR LOVE FOR TENMIKO!!!
IT'S FINE! WITH JUST TENMIKO!!
WHAT IS IT MATSUMOTO-BUCHOU?
HEY, SEIKAWA.
YOU DAMN FUJOSHIS !!!!
好感度 INTEREST max
理性 REASON
WELL THEN, WE'LL JUST GO WITH THE MAJORITY AND SAY IT'S DECIDED!
WITH TENMIKO
WHAT IS... THAT?
IT LOOKS LIKE THEY HAVE DECIDED TO GO.
YAY!

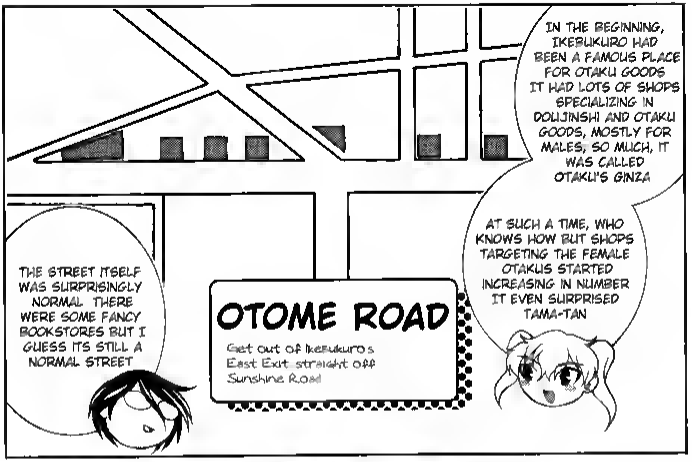
I FOUND IT, I FOUND IT! IT'S OVER HERE!!
THIS IS THE 'LILY ROSE'
清川君って頼れるなあ…
SEIKAWA-KUN SURE IS DEPENDABLE
IT'S A FREAKING OPEN FOR BUSINESS !!!

姐(ねえ)さん講座

EPISODE 13 'OTOME ROAD'

第13回「乙女ロード」

OBOUCHAMA, WELCOME TO 'NEE-SAN'S LESSONS'!!
(T/N OBOUCHAMA = YOUNG MASTER)
OTOME ROAD
'OTOME ROAD'
HI THERE BOYS AND GIRLS! HOW ARE YOU TODAY? IT'S TAMA-TAN HERE.
THIS TIME'S LESSON, WE'LL BE COVERING THE OTOME ROAD.
FIRST OF ALL, TAKE A LOOK AT THIS.


IN THE BEGINNING, IKEBUKURO HAD BEEN A FAMOUS PLACE FOR OTAKU GOODS IT HAD LOTS OF SHOPS SPECIALIZING IN DOUJINSHI AND OTAKU GOODS, MOSTLY FOR MALES; SO MUCH, IT WAS CALLED OTAKU'S GINZA
AT SUCH A TIME, WHO KNOWS HOW BUT SHOPS TARGETING THE FEMALE OTAKUS STARTED INCREASING IN NUMBER IT EVEN SURPRISED TAMA-TAN
THE STREET ITSELF WAS SURPRISINGLY NORMAL. THERE WERE SOME FANCY BOOKSTORES BUT I GUESS ITS STILL A NORMAL STREET
OTOME ROAD
Get out of Ikebukuro's East Exit straight off Sunshine Road

A SHOP ...? GOING IN!?
WELL THEN, WHY DON'T WE TRY GOING TO AN OTOME-KEI SHOP NEXT?
'OTOME ROAD' YOUR NORMAL EVERYDAY STREET FILLED TO THE BRIM WITH ANIME GOODS STORE AND SPECIALIZED DOU-JINSHI STORES. IT WAS AT ONE POINT THE MOST NUMEROUS IN EAST IKEBUKURO
YOU SHOULD NEVER MAKE THE MISTAKE OF ASKING A BYPASSER 'DO YOU KNOW WHERE OTOME ROAD IS?'. 'OTOME-KEI' A SUBCULTURE MADE FOR GIRLS AND BY GIRLS INCLUDING SHOUJO MANGA ALL THE WAY TO VISUAL -KEI.

(T/N: VISUAL TYPE. WIKI FOR MORE INFO.) (DOUJINSHI=SELF PRODUCED MANGA)

We Need Cleaner, Typesetter and Malay Translator!

To anybody who want to help us, just visit our Facebook page and tell us, we will contact you back as soon as possible. For Malay translator, you must be good at both Malay and English. Cleaner and Typesetter, must good at Photoshop

[http://www.facebook.com/tkscan/]
[http://tikuscanlation.blogspot.com/]

Disclamer:
We does not own this manga and it is rightfully owned by it's copyright holder. This is a product by fans for fans. We does not take any responsiblities for anything in regard of this manga such as profit selling. If you like this manga, please buy the original copy to support the company.

Credits:
Damienthedevil:
[Translator]
Natsu:
[Cleaner & Typesetter]
ghostmirage & lancaeran:
[Proofreader]
raw1st.arg:
[Raw provider]

TIKUS Scanlation
TKSCAN